

04/2010

Mod: CAR/1

Production code: CARESS 1



Diamond
catering equipment



I PULIZIA DEL CONDENSATORE

Rimuovere i fianchi. Pulire il condensatore con un pennello ogni Settimana.

Attenzione! Un condensatore sporco può compromettere il buon funzionamento della macchina, con la conseguente rottura del compressore.

E CONDENSER CLEANING
Remove side panels. Clean condenser with a brush every week. **Attention!** A dirty condenser can cause compressor damage.

F NETTOYAGE DU CONDENSEUR
Enlever le côté. Nettoyer le condenseur avec un pinceau tous les semaines. **Attention!** Un condenseur sale peut endommager le bon fonctionnement de la machine, avec la conséquente rupture du compresseur.

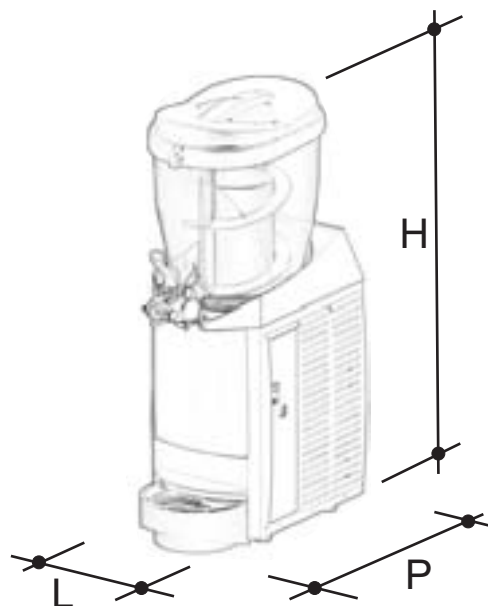
Es LIMPIEZA DEL CONDENSADOR
Remover el lado. Cada semana limpiar el condensador con un pincel. **Atención!** Un condensador sucio puede comprometer el buen funcionamiento de la máquina, con la consecuente rotura del compresor.

D REINIGUNG DER KONDENSATOR
Die seitenabdeckung abnehmen. Säubern sie den kondensator ab und zu mit einem pinsel (wöchentliche). **Achtung!** Ein verschmutzter kondensator kann die arbeitsweise der maschine beeinträchtigen mit darauffolgendem bruch der kompressor.

P LIMPEZA DO CONDENSADOR
Remover a parte lateral. Limpar o condensador com um pincel todas as semanas. **Atenção!** Um condensador sujo pode comprometer o bom funcionamento da máquina, com consequente rompimento do compressor.

TARGA MATRICOLA - MATRICULATION PLATE - MATRICULE MATRICULA - REGISTRIERSCHILDES - MATRICULATION

		MODEL 1	MODEL 2
Votaggio/ Voltage/ Voltage Voltage / Spannung / Voltagem		100-115V - 60Hz 220-230-240V - 50Hz	100-115V - 60Hz 220-230-240V - 50Hz
Potenza / Power absorbed Puissanceélectrique/Potenciaeléfrica Elektrische leistung		350 W	500 W
Vasca / Bowl / Bac / Recipiente Wasse / Reservatorio		5,50t X 1	5,50t X 2
Dimensioni Dimensions Dimensions Dimensiones Abmessungen Dimensões	L	200 mm	415 mm
	P	400 mm	400 mm
	H	680 mm	680 mm
Peso netto / Net weight / Poids net / Peso neto / Netto gewicht / peso claramente		18 Kg	27 Kg
Gas / Gaz		R 134a	R 134a



Stoccaggio

Gli imballi e i materiali di risulta devono essere smaltiti secondo quanto previsto dalle normative vigenti in materia.

